

Bienvenue au domaine Mackenzie-King • Welcome to the Mackenzie King Estate

**Ruines et jardin
Garden and Ruins**

Moorside

Kingswood

**La Ferme
The Farm**

Legend:

- Sentier (accessible avec de l'aide) / Path (accessible with assistance)
- La pente excède cinq pour cent. / Slope exceeds five percent grade
- Parcours pédestre (La pente excède cinq pour cent.) / Walking route (Slope exceeds five percent grade)
- Abreuvoir / Drinking fountain
- Chute / Waterfall
- Jardins / Gardens
- Musée / Museum
- Panneau d'interprétation / Interpretive signage
- Ruines / Ruins
- Salon de thé / Tearoom
- Stationnement / Parking
- Toilettes adaptées / Accessible washroom
- Vous êtes ici. / You are here

Contribuez à la protection de votre patrimoine.
 • Veuillez ne pas toucher aux objets des musées.
 • Prière de ne pas grimper ni marcher sur les ruines et les murets.
 • Gardez votre chien en laisse.
 • Marchez à côté de votre vélo.
 Merci!

You can help protect our heritage.
 • Please do not touch the artifacts in the museums.
 • Do not walk or climb on the ruins and walls.
 • Keep your dog on a leash.
 • Walk your bicycle.
 Thank you.

Le parcours de visite qui vous est proposé suit les pas de King, de sa carrière politique et de la constitution du Domaine. Nous vous invitons à découvrir, dans l'ordre : Kingswood, Moorside, les jardins et les ruines.

The suggested route for your tour of the estate follows the phases of King's life, his political career and the creation of the estate. We invite you to visit the sectors of the estate in the following order: Kingswood, then Moorside, and then the gardens and ruins.

La Ferme n'est pas accessible au public. The Farm is not open to the public.